

TORONTÁI

Ára 1 Din	Szerkesztőség és kiadóhivatal: Vel. Becskerek, Obiljeva (Zápolya) u 5 Telefonszámok: Szerkesztőség 281 Kiadóhivatal 2 Sürgőnycim: Torontál, Veliki Becskerek	POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP Felelős szerkesztő: Dr. MARA JENŐ	Az előfizetés ára: Egész évre .300 D Negyedévre .75 D Félévre .150 D Havonta .25 D Hirdetések díjszabás szerint Megjelenik naponta délelőtt	Ára 1 Din

Megkezdtek a mandátumok igazolását.

A Becskerek—kikindai választókerületből nem érkezett petíció, a Pancsevó—belacrkvai kerületből egy panasz futott be.

Beograd, okt. 8.
Az igazoló-bizottság a csütörtök esti megalakulása után, pénteken délelőtt tartotta első ülését dr. Szubotity Dusán elnökle alatt. Szubotity kifejtette, hogy a bizottságnak hét nap áll a rendelkezésére, ez alatt el kell készülnie a munkájával, hogy előterjeszthesse javaslatát az ezalatt szünetelő szkupstinának. Szubotity elnök megnyitó szavai után Behmen titkár felolvasta a megválasztott bizottsági tagok névsorát és megállapította, hogy Pécity Dragutin kivételével valamenynyien megjelentek. Az elnök ezután határozatképesnek jelentette ki az ülést és kérte a megjelenteket, hogy térjenek át a napirendre. Az ellenzék az első ülés jegyzőkönyvének felolvasását követelte, a minek Szubotity elnök helyt is adott. A jegyzőkönyvre vonatkozólag Demetrovity Juraj tett megjegyzéseket és felemlítette, hogy a csütörtöki

ülésem tiltakozott Pécity Ninkó elnökle ellen és követelte az elnöki széknék a legidősebb bizottsági tag részére való átengedését, a rendőrképviselők — mondotta — azonban megvonták tőle a szót. Az elnök a felszólalót rendreutasítja, de Demetrovity folytatta beszédét és követelte, hogy csütörtöki megjegyzéseinek a jegyzőkönyvben helyt engedjenek. Demetrovity javaslatát szótöbbséggel elutasították, majd áttértek a tárgyalási anyag felülvizsgálására. Megállapították, hogy a csacsaki kerületből hat, a bihácsiból öt, a szarajevóiból négy, a szomboriból, mosztáriból, banjalukaiból és koszo-vói kerületből három, a sibeniki kerületből kettő,

a Pancsevó—belacrkvai, a noviszádi és a szubotici kerületből, valamint számos más országgrszbeli kerületből egy-egy panasz érkezett be és hogy a Becskerek—

kikindai választókerületben lefolyt választást nem óvatolták meg.

Szubotity elnök kifejtette, hogy a panaszok benyújtásának határideje nincs a törvényben leszögezve, ezért erre nézve elvi jelentőségű döntést kell hozni. Több felszólalás után arra az álláspontra helyezkedtek, hogy

csak azokat a panaszokat vehetik figyelembe, amelyek a bizottság munkásságának ideje alatt érkeznek be.

Az ülés ezután úgy határozott, hogy azokat a megbízóleveleket veszi elsősorban napirendre, a melyek ellen nem merültek fel panaszok.

A bizottság rövidebb vita után részint egyhangulag, részint szótöbbséggel hitelesítette a bitolji, bregalnici, valjevói, vranjei, zrecsanskai, krajnai, moravicai, nisi és obridi kerület mandátumait.

Béke a forradalom hazájában.

Mexikó, okt. 8.

A nemzetközi forradalmat tegnappara sikerült leverni és

az országban mindenütt helyreállt a nyugalom.

A kormánycsapatok elfogták és kivégezték Cliano tábornokot, aki a felkelők utolsó életben maradt vezére volt.

Trockij és Zinovjev — nem kommunista.

Moszkva, okt. 8.

A kommunista-párt végrehajtóbizottsága elhatározta, hogy

Trockij és Zinovjev kizárását javasolja a párt kongresszusának, mert működésük nem egyeztethető össze a kommunista-párt programjával.

Kossuth-szobra Budapest új díszé lesz.

Budapest, okt. 8.

November ötödikén ünnepélyes keretek között leplezik le Budapesten, az Országház téren Kossuth Lajos remekbe készült, hatalmas aranyu szobrát. A kormány gróf Apponyi Albertet kéri fel ünnepi szónoknak és a magyar főváros hivatalos meghívást küld az Egyesült-Államoknak, Angliának és Olaszországnak, amely országokban Kossuth Lajos sokat bujdosott.

A szobrot az Országház tér déli oldalán állították fel, vele szemben helyezik el Rákóczy lovasszobrát, míg a már régóta álló Andrássy-szoborral szemben, a főrendiház bejáratánál Tisza István szobrot emelnek.

A demokrata egyesülés tisztázza a kormánnyal szembeni állásfoglalását.

Revízió alá kell venni a kormány politikáját — mondotta Pécity képviselő

Beograd, okt. 8.
A demokrata képviselői klub pénteken délelőtt ülést tartott Davidovity elnökle alatt, amelyen Vukicsevity miniszterelnök azon kérésével foglalkoztak, hogy a demokrata egyesülés tisztázza a kormánnyal szembeni álláspontját.

Marinkovity Vója külügyminiszter volt az első felszólaló, aki

a koalíció további fentartása mellett szállt síkra.

Nálánál élesebb bírálat alá vette a radikális-párttal való együttműködés kérdését Pécity Dragutin, aki kifejtette, hogy

a kormány politikáját feltétlenül revízió alá kell venni,

mert a választásokkal gyökeresen megváltozott a demokrata-párt

helyzete. Erélyesen követelte, hogy

a demokrata-párt mindent megtegyen a belügyminiszteri tárca elnyeréseért

és azért, hogy több miniszteri tárca gazdát cseréljen.

Veljkovity Vója és Rafajlovity Zsika felszólalása után az ülést bezárták és folytatását mára halasztották.

Bolgár komitácsik felakarták robbantani egy délszerbiai község csendőrlaktanyáját és postahivatalát.

Beograd, okt. 8.

A belügyminisztérium pénteken délelőtt hivatalos értesítést kapott a délszerbiai Vranjéből, amely újabb komitácsi merényletről számol be és teljesen elmergesítette az amugy is feszült jugoszláv—bolgár viszonyt.

A jelentés szerint öt-öt bolgár komitácsi a délszerbiai Klisoura községben

az éjjel tizenkét órakor, pontosan egyidőben bombát vetett a vám-tisztviselők lakására, a csendőrség és a posta épületére.

A bombák irtózatossal robbant

bantak fel és szétvetették az épületek tetőzetét, emberéletben azonban szerencsére nem tettek kárt.

A csendőrök és az álmukból felriadt lakosok fegyvert fogtak és üldözöbe vették a menekülő banditákat, akik a község szélén rajvonalba fejlődtek és megtámadták az üldözöket.

Sacco és Vanzetti kivégzésének hullámát.

A párizsi munkásság elhatározta, hogy ha a Sacco és Vanzetti emlékének szentelt ünnepeket betiltja a rendőrség,

Több mint husz bombát vetettek a csendőrök és a felfegyverkezett polgárok utjába, úgyhogy

az üldözésükkel fel kellett hagyni.

A támadók élén — hir szerint — Velicskó vojvoda, az ismert bolgármacedón komitácsi vezér állott.

Párizson kívül tüntető gyűléseket tart.

Nagyobbarányu tüntetésre készülődnek Sacco és Vanzetti montreuilly szobrainak leleplezése alkalmával is.

TŐZSDE

Október 7.

Zürich. Beograd 913.

100 dinár ma

Budapesten 10.02—10.08 pengő.
Prágában 58.97—59.47 cseh kor.
Bécsben 12.41—12.47 silling.
Berlinben 7.36—7.38 ar. márka.
Triesztben 32.05—32.45 lira.
Értékpapírok. Magyar Hitel 90, Nemzeti Bank 203 és fél, Pesti Hazai 241, Ganz-Danubius 194, Ganz-Villamos 177, Nasici 177, Délcukor 120.

A szófiai kormány ma ad választ az SHS jegyzékre.

Szófia, okt. 8.
Nésity szófiai SHS követ tegnap adta át a beográdi kormány jegyzékét, amely a bolgár komitási szervezetek munkásságának meggátlására érélyes ellenintézkedéseket követel a bolgár kormánytól.

Szófiában az este minisztertaná-

csot tartottak, amelyen foglalkoztak a jegyzékekkel, határozatot azonban nem hoztak

és a vita folytatását ma délelőttre halasztották. Valószínű, hogy a szófiai kormány csak ma délelőtt ad választ az érélyeshangu jegyzékre.

Pribicsevity Szvetozár, Radics Szeptán és Jovánovity Jóca képviselők tegnap felkeresték Périty Ninkót, a parlament ideiglenes elnökét, akitől pártközi konferencia összehívását követelték, hogy azon Marinovity külügyminiszter beszámolhasson a külpolitikai helyzetről. Périty Ninkó mára ígerte a választ.

A halálra ítélt Szubu Katica kihallgatásra jelentkezett és bevallotta, hogy szeretője segítségével ő mérgezte meg a férjét.

Gilezán Pétert tegnap délben letartóztatták és bezárást a becskerek-i ügyészség fogházába.

Szenzációs vallomás a Szubu bűnpörben.

Becskekerek, okt. 8.

Szeptember 26-ikán és 27-ikén tárgyalta a becskerek-i törvényszék büntető tanácsa a mérgezéssel vádolt Szubu Katica máltoráki földművesasszony bűnpörét, aki a vád szerint, 1921 novemberében, pontosan meg nem határozott napon, arzénal megmérgezte férjét, Szubu John földművest. A bíróság két napos tárgyalás után a szakértői vélemények alapján, a terhelő tanúk vallomásának figyelembevételével, bűnösnek mondotta ki Szubu Katicát előre megfontolt szándékkal végrehajtott emberölés büntetében és ezért

kötél általi halálra ítélte.

A büntetőtanács, ítélete indoklásában kifejtette, hogy a bizonyítékok megnyugtató adatokat szolgáltatottak a bírói döntéshez és kiemelte, hogy a bíróság meggyőződése szerint,

Gilezán Péternek, Szubu Katica szeretőjének is feltétlenül tudnia kellett a bűncselekményről,

sőt nincs kizárva, hogy benne része is volt, ellene eljárás is folyt, amelyet azonban

megfelelő bizonyítékok hiányában be kellett szüntetni.

A tegnapi események mindenben igazolták a bíróság feltevéseit.

Kiűnt, hogy Szubu Katica követte el a gyilkosságot szeretője, Gilezán Péter segítségével,

aki a szörnyű bűn keresztülvitelében hűséges társnak bizonyult.

Pénteken délelőtt tíz órakor megjelent a fogház gondnokánál a halálra ítélt Szubu Katica és az ügyész elé való vezetését kérte, mert ugymond

súlyos titkokat óhajt elárulni.

A fogházgondnok azonnal teljesítette a fogoly kívánságát és Szubu Katicát fegyveres fogházőr kíséretében dr. Parvanj Andrija ügyész szobájába vezette, ahol több mint félóra hosszat folyt Szubu Katica kihallgatása.

Szubu Katica elmondotta, hogy lelkiismerete szavát többé nem tudja elnyomni és úgy érzi, meg kell mondania az igazságot.

Súlyos bünt követett el, megölte férjét, Szubu Johnt és most meg kell lakolnia vétkeért. Szubu John, Gilezán Péter kedvéért ölte meg, mert

ugy gondolta, sorsa jobb lesz szeretője házában, de keservesen csalódott, mert Gilezán többször megverte és az éjszakákat többször a házon kívül töltötte.

Parvanj ügyész kérdéseire elmondotta, hogy

a gyilkosságot szeretőjével, Gilezán Péterrel közösen határozták el. Gilezán szerezte be az arzént és ő hozta a gyilkos mérget Szubu John házába.

A mérget együttesen keverték be Szubu ételébe és amikor a hatás nem bizonyult kielégítőnek és Szubu csak muló rosszullétről panaszkodott,

megismételték az adagot

és most már az elsőnél nagyobb mennyiségű mérget adtak be. Összesen

négy ízben keverték mérget Szubu John ételébe,

akinek állapota láthatóan napról napra rosszabbodott, míg végül november tizenegyedikén meghalt.

„Temetése napján, mindjárt férjem elföldelése után, összeköltöztem Gilezán Péterrel — fejezte be vallomását Szubu Katica — és közös háztartásban éltem vele letartóztatásomig.

Most Fülöp Máriával, a legnagyobb ellenségemmel él együtt és nem tudom tovább magamba fojtani a hűtlensége felett érzett keserűséget. Szívesen halok meg, mert úgy érzem nagy vétkeket követtem el, de

Kovácssevity tábornok holtteste Beogradban.

Vasárnap, a temetés előtt, tiltakozó gyűlést tartanak.

Beograd, okt. 8.

A Sztipben megölt Kovácssevity Mihajló tábornok holtteste ma reggel öt órakor érkezett meg Beogradba. Hét órakor elszállították a tisztii otthonba, ahol felravatalozzák és díszőrséget állítanak a ravatal mellé. A halott egész nap a tisztii otthonban marad és csak este kilenc órakor szállítják át a székesegyházba, a honnan holnap, vasárnap délelőtt lesz a temetése.

Az állam költségén végbemenő temetésre nagy előkészületeket tesznek és a tábornok végtisztességén a nemzetvédelmi bizottság, a nők szövetsége, a beográdi egyetemi if-

lakoljon meg tettéért a csábító is, a ki a bűnre rávitt” . . .

Szemében fellángolt a gyűlölet heve, Szubu Katicában az idő megérlelte a keserűséget, amely most kitört belőle és megmondotta vele az eddig gondosan leplezett igazságot.

Szubu Katica súlyosan terhelő vallomásáról jegyzőkönyvet vettek fel, amelyet az elsőfoku ítélethez csatoltan, beküldenek a noviszádi ítélőtáblához.

Az ügyészség még a délelőtt folyamán érintkezésbe lépett a toráki csendőrséggel és

elrendelte Gilezán Péter letartóztatását.

Délben tizenkét órakor fogantositotta a toráki csendőrség az ügyészség parancsát, a csendőrök megjelentek Gilezán Péter velikitoráki lakásán és őrizetbe vették a földművest.

Délután, anélkül, hogy a csendőrségen kihallgatták volna, bezárást írtak a becskerek-i ügyészség fogházába,

ahonnan ma délelőtt vezették Parvanj ügyész és Pejovity Velimir vizsgálóbíró elé.

Gilezán a vizsgálat és az elsőfoku tárgyalás során állhatatosan tagadta, hogy a bűncselekmény elkövetésében bármi része lenne, vagy hogy tudott volna Szubu Katica cselekedetéről s így érdeklődéssel várják mostani vallomását és Szubu Katicával való szembesítését.

Plágiumvád H. G. Wells ellen.

Londonból jelentik: Pecks kanadai író szüzezer fontos kártérítést indított H. G. Wells angol író ellen, mert állítólag „történelmi vázlatok” című művében több fejezetet szóról-szóra átvett az író egyik művéből.

A szovjetkormány bolsevizálni akarja Egyiptomot.

Ázsia után Afrikában kísérletezik Moszkva a brit világbirodalom aláaknázásával.

A szovjetkormány, mely eddig Ázsiában — Kinában és Indiában — kísérletezett a bolsevista propaganda révén a brit világbirodalom aláaknázásával most — ugylátszik — Afrikában akarja a harcot Angliával felvenni.

Röviddel ezelőtt egy csomó szovjethivatalnok érkezett Egyiptomba, hogy az egyiptomi kormánnyal tárgyalásokat kezdjenek az Oroszországnak szállítandó gyapot ügyében. Angol politikai körökben az a nézet uralkodik, hogy az orosz bevásárlók tulajdonképpen bolsevik agitátorok. Az egyiptomi kormány az angol kormány figyelmeztetésére közölte Londonnal, hogy abban az esetben, ha a gyapot beigazolódna, ugy az egyiptomi kormány a várható nagy üzletre való tekintet nélkül kiutasítja az orosz kereskedelmi delegációt, melynek tagjai magukkal hozták családtagjaikat is, amiből arra lehet következtetni, hogy hosszabb időt akarnak Egyiptomban tölteni.

Londonban feszült izgalommal várják, vajjon az orosz kereskedelmi delegáció valóban csupán gyapotrendelések miatt tartózkodik Egyiptomban, avagy Moszkva Ázsia után Afrikában akarja felvenni a harcot Angliával, amely már régen számolt evvel és teljesen felkészülten várja a bekövetkezendő eseményeket.

Megszűnnek az olimpiászok.

Az amsterdami olimpiád — az utolsó

Bécs, okt. 8.

Sportkörökben elterjedt hírek szerint a jövő nyáron megtartandó amsterdami olimpiád az utolsó ilyen természetű sportesemény lesz és az 1932-re Los-Angelesben tervezett olimpiai játékok megtartására már kerül sor. Maga Coubertin báró, az olimpiai bizottság elnöke, ki a múlt évszázad végén újból életre hívta a klasszikus sportversenyeket, szintén beismeri az olimpiai játékok csődjét s a mi nap egy francia lapban kijelentette, hogy eszméje nem sikerült, mivel a nagy tömegek az olimpiádoztól távolmaradtak és minden állam csak néhány reprezentatív bajnokot szerepeltet.

Az olimpiádok célja a tömegsport fejlesztése, a nemzetek nagy sportgárdájának nemes vetélkedése volt, ehelyett azonban rekorderek küzdenek egymással. Ilyen körülmények között az olimpiádok létjogosultsága igen kérdésessé vált. Maga Coubertin báró is ugy vélekedik, hogy a Los Angeles-i olimpiád már elmarad. Kétségtelen, hogy a professzionizmus térfoglalása a sportban szintén egyik oka az olimpiai játékok csődjének, mivel a professzionista sportolók nem vehetnek részt az olimpiádo-

HIREK

Bresztovácából — Banatszkibresztovác. Beográdból jelentik: A belügyminisztérium a bánági Bresztovác község nevét Banatszkibresztovácra változtatta.

Megnyílik a vajdasági jegyzőtanfolyam. A Hivatalos Lap mai számában jelenik meg a vajdasági közgazgatási tanfolyam megszervezéséről szóló rendelet. A jelenlegi jegyzők és segédjegyzők kiképzésére két gyorsított tanfolyamot tartanak, az egyik ilyen tanfolyam február 1-én kezdődik és április 10-ig, a második április 20-ikától június 30-ikáig bezárólag tart. A tanfolyam Szomborban működik.

A ref. templomban vasárnap délután fél tíz órakor Benkő Viktor szombori ref. lelkész fog prédikálni.

A sűrű lakhelyváltozás nem büncselekmény. A becskerekai törvényszék büntető tanácsa Sajin Mara és Petrovity Róza bocsári cigányokat lopásért egy-egy hónapi fogházra ítélte, mert Bocsáron többszáz dinár értékben szőnyegeket és tyilimeket loptak. Tizenkét tásukat felmentette a bíróság, mert az ellenük emelt vádat nem látta beigazoltnak, az ügyészség ama érvelését pedig, hogy a cigányokat sűrű lakhelyváltoztatásukért az állambiztonsági törvény alapján ítélik el, szintén nem vette figyelembe a bíróság.

Meghívó. A zsidó választópolgárok a Chevra-ház nagytermében f. hó 9-ikén, vasárnap délelőtt 10 és fél órakor tartják meg harmadik értekezletüket a városi képviselőtestületi tagválasztás tárgyában, melyen a jelölő-bizottság javaslatát fogja megtenni. Ezért értekezletre kívánatos lenne, ha ezen az értekezleten a zsidó választópolgárok tömegesen jelennének meg és ekként is kifejezést adnának az ügy iránti érdeklődésüknek, valamint lelkesedésüknek ezért az ügyért. A kiküldött bizottság.

Felmentették a királysértés vádjáról. A noviszádi ügyészség azzal vádolta Vukovity Szvetozár dolovói mézáróst, hogy 1922 július 30-ikán Dolovón királysértést követett el. A noviszádi büntető törvényszék tegnap tárgyalta az ügyet és bizonyítékok hiányában felmentette Vukovity Szvetozárt.

Orvosi hír. Dr. Ellmer János belgyógyász szakorvos, a tübingeni egyetemi belgyógyászati klinika volt tanársegédje, Velikibecskereken, Petrogradszka (Melencei) u. 39. szám alatt rendel. d. e. 9—10, d. u. 3—5 között.

Előnyösen vásárolhat cipőt a Vilim Herzfeld-féle Turul-áruházban.

A völegényjelöltek egyesülete Kulán. Nem mindennapi egyesület alakult Kulán a lelkes mamák legnagyobb öröme. Több lelkes fiatal ember megalakította a völegényjelöltek egyesületét és tagjait kötelezte, hogy egy éven belül kötelesek házasságot kötni, helyükbe pedig új tagot szerezni.

Nyilatkozat. Mint minden évben, mihez tartás végett már most tudatjuk, hogy az idei szezonban csakis azon családokhoz megyünk zsurra, teára, társas összejövetelekre, akik a teát, rumot és teasüteményeket a **Vlajnyity és Todorovity** cégnél szerzik be, mert ott kapható a legfinomabb tea, a legzamatosabb rum és a legizletesebb teasütemény. **A becskerekai aranyifjak.**

Andrity Vlada agrárreform-miniszter Becskerekén.

A miniszter autója eltévesztette az utrányt és nagy késéssel érkezett Becskerekre.

Becskerek, okt. 8.
Pénteken délután két órakor Becskerekre érkezett Andrity Vlada agrárreformminiszter, Szretanovity Jován miniszter-helyettes és Szautovity Novica országgyűlési képviselő kíséretében. A miniszter sofőrje eltévesztette az irányt és Becskerek helyett, Pancsevórol Vrsac felé indult.

Közvetlenül Vrsac előtt vették észre a tévedést és így a miniszter a kora délutáni órák helyett, csak nagy késéssel délután érkezett Becskerekre.

Andrity miniszter a délután folya-

mán felkereste a becskerekai agrárreformhivatalt és innen a bánági agrárszövetkezetek szövetségének helyiségeibe látogatott el, majd régi ismerősének, Pericsevity Mátá főgimnáziumi tanárnak vendégszeretét élvezte, akinek lakásán másfél órát időzött.

A miniszter és kísérete ma reggel Banatszkiarangyelovóra és Karagyorgyevóra utazik,

ahol megtekintti a dobrovoljac telepeket, hogy a helyszínen tanulmányozhassa az agrárreform által teremtett viszonyokat. Andrity Vlada dr. előreláthatólag holnap utazik vissza Beográdba.

A becskerekai földmives-párt urnája sorrendben a negyedik lesz.

Tömegesen érkeznek a jelölőlisták a becskerekai törvényszékhez.

Tizenkét lista — küzd hetvenkét mandátumért.

Becskerek, okt. 8.
A becskerekai törvényszéken tegnap nyújtották be a negyedik becskerekai listát, amelyen

a névsor élén Rackov Milán földmives neve szerepel.

A negyedik lista a földmives-párt becskerekai szervezetéé és mint már megírtuk, az egyetlen dr. Brátity Dusan ügyvédjelöltön kívül, csupán szék földmivesek neveit tartalmazza.

Zsupánszki, Mihajlovity és Beslity csoportjának listáját tegnapra ígérték, a névsor benyújtása azonban elmaradt és így valószínűleg csak

ma nyújtják be a jelöltek névsorát.

Eddig négy becskerekai lista érkezett a törvényszékhez és ezeket a következő sorrendben iktatták: 1. radikális-párt, 2. független demokrata-párt, 3. magyar-párt, 4. földmives-párt.

Mára várják a demokrata-lista benyújtását is, amely szintén már napok óta kész.

Az eddigi kilátások amellet szólnak, hogy

Ciovanni, a világhírű illuzionista és bűvész minden este a „Szrpszka Kruna” kabarében látható. Azonkívül gyönyörű kísérő műsor.

Nem a gazdagok privilégiuma a rádió. Ma már mindazok szórakozása, akik finomult ízlésűek és a szolid, otthonos életre hajlamosak. Az olcsó árak mindenkinek hozzáférhetővé teszik. Forduljon a **Radanov és Delfel**-céghez.

Eltévedt medve a szanatóriumban. Szarajevóból jelentik: Tegnap nagy izgalmat keltett a Szarajevó melletti Kaszindol szanatórium lakói sorában egy nőténymedve, amely négy fiókjával eltévedt és a szanatórium udvarán keresett menedéket. Mivel Szarajevó környékén tilos a medvevadászat, kiértésítették a főszolgabíró, aki csendőrséget vezényelt ki a veszedelmes vendég eltávolítására.

Becskerekén tizenkét párt veszi fel a választási küzdelmet,

még pedig:

a radikális-párt, a független demokrata, a magyar, a földmives, a Zsupánszki-radikális, a demokrata, a német, a szocialista, a független munkás, a zsidó, a gazdasági és a horvát paraszt-párt. A sportférfiak pártjának megalakulása esetén, ez a szám tizenháromra szökik fel.

Videkről tegnap is nagy számmal érkeztek listák a becskerekai törvényszékhez.

Szrpszkielemiről Petkanity Szeván, Szlováckiaradáról Zelenak Andris, Nemaackacnyáról Jovin Dusan, Lazarevórol Ott Kristófi, Szécsányról Koch István, Banatszkikaragyorgyevórol Baracs Jován, Szrpszkielemiről Mihajlov Dusan, Nemaackielemiről Ross János, Klárijáról Jovánov Mija, Lazarevórol Fend József, Szrpszkielemiről pedig Ranisity Pája listavezető nyújtotta be a jelölő-listáját.

A beérkezett névsorok felett a törvényszék záros határidőn belül határoz és

döntéséről kiértesíti a feleket.

A Becskerekén megforduló vidékieknek kár volna elmulasztani a kitűnő alkalmat, hogy a legjobb és legolcsóbb harisnyát, zsebkendőt, fehérneműt, nyakkendőt stb. beszeressék **Stein Miksánál**, a Turul-cipőüzlet mellett.

Debrecen városnak nem kellene Ferenc József hintói. Debrecenből jelentik: Debrecen város törvényhatósági bizottságának legutóbbi ülésén a tanács azt a javaslatot terjesztette a városatyák el, hogy vásárolja meg Debrecen Ferenc József felosztott császári és királyi udvartartásának öt hintóját. A szakértő bejelentette, hogy a pompás hintók kitűnő állapotban vannak, az áruk pedig egészen minimális. A törvényhatósági bizottság tagjai azonban kivétel nélkül élesen elleneztek a hintók megvásárlását. Végre a polgármester visszavonta az indítványt.

A Vajdaság összes moziát megelőzve, Becskerekén a Balkán Bioszkopban legelőször: „Casanova”. A legpikánsabb, a legérdekesebb film két részben. Első rész vasárnap és hétfőn, a második rész kedden és szerdán. Casanova a leghirhedtebb nősábitó, legdaliásabb, legszellemesebb férfi, a nagy életművész pikáns kalandjai, eddig nem látott fényes kiállításban. A film nagy művészi értékének garanciája a főszereplő **Iván Mozsuhin**, a nagy orosz színművész, akinek ez leghatalmasabb alakítása. Hozzáméltó partnerei, **Dianna Karena**, **Rina de Liguro grófinő**, **Suzanne Blanchetti**, **Nina Roschlic**, a szépség megtévesztői, akik méltók egy Casanova szerelmére. Művészet, fény, pompa titkai a Casanova óriási világsikerének. **Jegyek már kaphatók.**

Állat az emberben. A becskerekai rendőrségen feljelentést tettek egy itteni lakos ellen, aki egy tizenkét éves leány ellen erkölcstelen merényletet követett el. A fejletlen leányt a beteg merénylő megfertőzte és a betegség a szerencsétlen teremtés szemére is áterjedt, szemvilágát azonban az azonnali orvosi beavatkozással sikerült megmenteni. A bestiális embert letartóztatták és bekisérték az ügyészség fogházába.

Béke a becsület mezején. A becskerekai járásbíró tegnap délelőtt foglalkozott Ilijin Gyura, a becskerekai folyamammérnöki hivatal szolgáinak becsületsértési perével, aki Sztéity Koszta becskerekai nyug. detektívönökkel szemben sértő kifejezéseket használt. A sértett Markovity Nikola városi tanácsnokot és Jovánovity Vása becskerekai lakost nevezte meg tanúnak, kihallgatásukra azonban nem került a sor, mert Nikovity Milos büntető járásbíró felszólítására, hogy a legszebb elégtel a kiegyezés, a felek békés uton megállapodtak. Sztéity feltétele volt, hogy Ilijin a szavát adja, hogy a jövőben soha senkit nem fog megsérteni és Ilijin a követelésnek eleget is tett. A kijelentés jegyzőkönyvbe vételével a per véget ért. — A következő perben Sztojanov Szeván volt a vádlott, aki Doppler Ferenc becskerekai vendéglist Krumszka (Korona) ucca 19. szám alatti vendéglőjében boxerrel megütötte. A felek a bíró felszólítására kibékültek. Hasonlóképpen kiegyezéssel végződött Kohn Dávid, a Vojvodina tulajdonosának és Wogh Mihály kereskedőnek, Léderer Károly mechanikusnak és Kikity Magdának a becsületsértési pöre.

Egy piromániás legény felgyújtotta a falut. Prágából jelentik: A pozsonymegyei Dojce községben egy Dubrava József nevű piromániás parasztleány felgyújtotta a falut. A feldühödött nép egy égő házban ráakadt a gyújtogatóra és agyon akarták verni. Dubrava azonban kétségbeesetten könyörgött kegyelemért és azt hajtogatta, hogy ellenállhatatlan kényszerből cselekedett. A nép megszánta a szerencsétlen embert, aki egyszer már vizsgálat alatt állott gyújtogatás miatt, amikor is térbolydába internálták. A tüzvész által okozott kár négy millió cseh korona.

Megérkezett! ADÁM, az elsőrangú, közkedvelt **HÖLGY-FODRÁSZ** és október 8-ikától a **SESTRE VÉGH** kozmetikában dolgozik, Alekszandrova u. 24., I. em. **Festék, lakk, firnisz legjobbak Prandelnél.** Szaktudása 50 éves gyakorlat eredménye!

Ma szombaton és hétfőn Fridericus Rex III. és IV. rész. — Vasárnap „Előre Ken” az Orientben.

Művész- és tudós-rendet alapítanak Magyarországon. Budapestről jelentik: Klebelberg Kunó gróf, magyar kultuszminister egy művész-tudós-rendet szándékozik alapítani, mely legfőleg tizenkét tagból állhat. A tagok közül az első hármat a kormányzó nevezi ki, akik aztán önmagukat egészítik ki tizenkettőre. A tagok csak világvizonylatban is elsőrangú művészek, írók, költők, és tudósok lehetnek. Jelvényük Korvin-cimerral ellátott aranylánc, fekete nemzeti díszöltöny s fölötté fekete talár. A rendnek lenne még egy negyven tagu második csoportja is, amelyben a tagok jelvénye a 48—49-iki szabadságharcbeli aranykoszoru volna.

Kirabolták a bukovinai sóbányák pénztárát. Csernovicból jelentik: Tegnap éjszaka tizenkét álarcos rabló megtámadta a kacsikai sóbánya igazgatósági épületét, feltörték a pénztárterem ajtaját és megírták a pénzeszekrényt. Kerek egymillió nyolcszáz ezer leut loptak el. A csendőrség üldözőbe vette a rablókat.

A nő érintetlensége: abszolút érték. Budapestről jelentik: A magyar bíróság érdekes ügyben hozott ítéletet a napokban. A felperes egy fiatal leány volt, akit egy postatakarékpénztári tisztviselő házassági ígérekkel elcsábított és azután elhagyott. A bíróság megállapította, hogy a takarékpénztári tisztviselő tényleg elcsábította a leányt és azután házassági ígéretét nem tartotta be, hanem mást vett el feleségül. A törvényszék leszögezte, hogy ezzel a ténnyel elkövette a magánjogi csábítást és kártérítéssel tartozik. Mert bármilyen társadalmi állású legyen a leány, az erkölcsi törvény szerint, a nő érintetlensége abszolút érték és aki azt csábítás útján elveszi, kártérítéssel tartozik. A bíróság az elcsábított leánynak társadalmi állásához mérten ötezer pengő kártérítést állapított meg.

Melegy A. Pál új modern temetkezés vállalata (Cara Dusana uca 12) legelősebben rendez temetkezéseket. Minden temetkezéshez díjtalanul ad díszes üveges gyász kocsit.

Érvénytelennek mondták ki a zsidó rítus szerint megkötött házasságot, mert a szülők nem egyeztek bele. Kisenevből jelentik: Érdekes perben hozott ítéletet tegnap a törvényszék. Néhány évvel ezelőtt, mikor még a polgári házasság határozmányai Besszarábiában nem voltak érvényben, Tabaciunic gazdag zsidó fiu szüleinek beleegyezése nélkül feleségül vett egy szegény leányt. A házasságkötést titokban, de a zsidó rítus szerint végezte. Két tanút hívott, akiknek jelenlétében felhuzta menyasszonya ujára a gyűrűt, a tanuk elmondták a szokásos áldást és a házasság ezzel megtörtént. Tabaciunic nemsokára meghalt, akkor, amikor felesége már anya volt. Az özvegy örökösödési igényt támasztott apósa halálakor és a bíróság előtt a rabbi által kiállított okirattal bizonyította, hogy törvényes érvénnyel bíró házasságot kötött. Anyósa azzal az indokolással kérte a bíróságtól a kereset elutasítását, hogy zsidó rítus szerint kötött házasság érvénytelen a szülők beleegyezése nélkül. A bíróság az indokolásnak helyet adott, a házasságot érvénytelennek mondta ki és az ifjabb Tabaciunic fiát kizárta a családi örökségből.

A „Maria Farina Gegenüber dem Jülichplatz” perli a „Gegenüber dem Marienplatz”-ot.

Egy kölni eau de Cologne gyár bűnügyi feljelentést adott be a becskerekeli Luxol ellen.

Becskekerek, okt. 8.

Érdekes pert tárgyalt tegnap délelőtt a becskerekeli járásbírósnak Nikovity Milos büntető járásbíró. A vádlott Lukity Ljubomir szappangyáros, a becskerekeli Luxol-gyár tulajdonosa volt, a magánvádló pedig Maria Farina Gegenüber Köln am Rhein gyár zágri képviselője, Dumity Szteván, aki hamisítással, illetve cimkebitorlással vádolta a becskerekeli szappangyárost.

A főmagánvádló, a „Johanna Maria Farina Gegenüber dem Jülichplatz Gesellschaft m. b. H.” cég bécsi megbízottja, az „Elsin”-vállalat volt és ez adott felhatalmazást Dumity Sztevánnak a kártérítési per és a bűnper megindítására.

A feljelentésből kitűnik, hogy

a híres kölni viz gyárat 1709-ben alapították

és jelenlegi címekéjét már több mint száz éve használja. A becskerekeli Luxol-gyár is kölni vizek előállításával foglalkozik és gyártmányait hasonló üvegekben, egyező címkével hozta forgalomba, a címke szövege is csak annyiban változott, hogy a „Farina Gegenüber dem Jülichplatz” helyett „Farina Gegenüber dem Marienplatz”-ot használta. A feljelentés szerint

Legényszöktető Putifárné. Különös és érdekes történetről kaptunk ma hírt, amely egy torontálmezei községben folyt le és amely arról tesz tanuságot, hogy nem veszett ki a romantika a szerelem terén, legfeljebb csak maga a cselekmény játszódik le mostanában másképp, mint régen. Azelőtt a legény szöktette meg a leányt, most az asszony szöktetett meg fiatal legényt. D. Veron 43 éves özvegyasszony is így tett. Veronoff nélkül is fiatalnak érezte magát és beleszeretett bérlegényébe, a 19 éves B. Fedorba. A legény szülei megtudták a dolgot és hogy a fiu „el ne romoljon” — hazavitték magukhoz. A gazdag és molett özvegy azonban nem hagyta annyiban a dolgot. Vasárnap szent ünnepén áthajtott a másik faluba a fiu szüleihez, erélyesen kézenfogta a legényt, felrakta a kocsiára és elhajtattott vele haza. A szülők másnap elmentek fiuk után az özvegyhez, de Veron asszony eltűnt otthonról szerelmesével együtt. A fiu szülei valószínűleg feljelentést tesznek az erélyes 43 éves asszony ellen személyes szabadság megsértése címén.

Nappal koldusasszony — éjjel démon. Firenzéből jelentik: Firenzében jól ismerték mindkettőt. A piszkos rongyokba burkolt félszemű, vén koldusasszonyt is, meg a ragyogó szépségű, ékszerektől sziporkázó ifju démont is. A ráncosképi, vén banya a Piazza egyik szögletén koldult reggeltől estig, ott, ahol legnagyobb a forgalom s sipitozva nyújtotta piszkos kezét a járőkelők felé, akik éppen nem fukarkodtak az alacsonyával a szájalmas emberi roncs láttára. A másik, az ifju tündér, az éjjeli mulatók és kávéházak sokat bámult alakja, akinek szépsége és eleganciája mindenkinek feltűnt, két kézzel szórta a pénzt a lokálokban. Azt rebesgették róla, hogy egy amerikai milliomos elvált

Kölnben ilyen tér nem létezik,

a gyártmány tehát nem származhatik Kölnből, de ettől függetlenül, súlyosan sérelmesnek találja a megtévesztő külsőt és a címke használatát. A magánvádló egyidejűleg kérvényt adott át a tárgyalást vezető járásbírónak, akitől

a Luxol-gyárban található és kölni viz gyártására alkalmas nyersanyagok zár alá vételét kérte.

A tárgyalás megkezdésekor azonban a cég jogi képviselője

viisszavonta a kérvényt azzal, hogy a becskerekeli törvényszék már elrendelte a nyersanyagok lefoglalását.

Érdekes, hogy a per kötetekre rugó iratai között

számos fényképvétel van,

amely a gyártmányok összetételéről szóló hivatalos okmányok, a különféle címkék és üzleti könyvek másolatát mutatja be.

Nikovity Milos járásbíró

a per lefolytatását elhalasztotta

és elrendelte a becskerekeli törvényszéken ez ügyben folyó polgári per iratainak a beszerzését.

A nem mindennapi érdekes ügyben a legközelebbi napokban új tárgyalást tűznek ki.

felesége, bár sem a nevét, sem a lakását nem tudta volna megmondani senki. A múlt héten valami autószerelési üzemben történt a Piazza sarkán, ott, ahol éppen a toprongyos öregasszony koldult. Az egyik felborult kocsit őt is a lámpához szorította, úgyhogy elég komolyan megsebesült. Eszméletlen állapotban szállították be a kórházba, ahol rövidesen kiderült, hogy a ráncosképi, hajlotthátú vén koldusasszony és a firenzei éjjeli élet ismert csillaga — egy és ugyanaz a személy. . . A hátát valami furesa fűzőféle eszköz tartotta görbén, az arca és keze ráncai művészi kendőzés eredménye és nemhogy félszemű lett volna, hanem, mikor magához tért, még az orvosok is megbámulták mélytűzű, sötét szemét. Vallatára fogták, mire bevallotta, hogy nappali „keresményét” éjjelenként a város mulatóiban herdálta el. . . Firenzében azóta minden vén koldusasszony ifju tündér és minden ismeretlen, elegáns hölgyben toprongyos banyát sejtene. Soha sem lehet tudni. . .

Csak az Első velükibecskekeli Temetkezési Intézet, Bencze Antal és Fia Vel. Becskerek, ad kívánatra minden ravatalozáshoz igazi la békebeli minőségű stearygyertyát, melyek szagtalanul égnek, nem csöpögnek és nem görbülnek, ezáltal tűzveszélytelenek. Minden ott vásárolt D. 300.— felüli koporsóhoz helyben díjtalanul rendelkezésre bocsájt nemcsak halottas kocsit, hanem 2 lovat is.

Festéket, firniszt, lakkot legjobban vesz ön a Weiserschan festékárusüzletben.

Az egész országban minden konkurrenciát legyőzött kitűnő és olcsó cipővel

Rata

Adós — fuss!

Washington, okt. 8.

Az Egyesült-Államok kormánya az óceán épülő Lewine pilóta ellen fél millió dollár adóhátralék erejéig pert indít

abban az esetben, ha a legrövidebb időn belül nem egyenlíti ki tartozását.

A vörös hadsereg hadgyakorlatai.

A gyakorlat során mozgósították a polgári lakosságot is,

Bukarest, okt. 8.

Az Indépendance Roumainenek, a román kormány francia nyelvű felhivatalos lapjának írják:

A szovjet hajórajnak a Fekete tengeren Constanzánál történt megjelenése egyik mozzanata volt amaz általános hadgyakorlatoknak, melyeket Odessza környékén rendeztek. Ezek a gyakorlatok annál érdekesebbek, mivel a tengerészet ezuttal először működött össze a szárazföldi hadsereggel. Szeptember 22-től a VI. hadtestnek Odesszában és Nikolajevben állomásozó csapatai vettek részt a hadműveletben, melynek az a célja, hogy egy képzelt támadás ellen, mely elméletileg a Dnyeszter felől történhetik, Odesszát megvédelmezze. A hadműveletben három gyalogsági hadosztály hadifelszereléssel, egy hadosztály lovasság, két hajóraj, néhány aviatikai osztag és több műszaki csapat vett részt. A csapatok mozgólatait „polgári” mozgósítás követte. Valamennyi sportszervezet tagját is mozgósították, hogy a gázvédelem, légi cserkészlet ügyét intézzék. Mozgósították az egészségügyi és szállítási szerveket is. A legtöbb csapatot Tiraspol környékén koncentrálták, mivel a feltételezett támadást erről az oldalról intézi az ellenség.

A Fekete tengeri flotta két könnyű páncélosból, három ellentorpedóból és három tengeralattjáróból állt, melyek az odesszai főhadiszállás parancsnoksága alatt álltak. A Balti tengeri flottának egyetlen egysége sem vett részt ebben a gyakorlatban, melynek a következő problémát kellett megoldania: Az ellenség párhuzamosan a szárazföldi hadművelettel, a Fekete tenger északnyugati partvidékén akar kikötni. Ennek következtében a flotta kisebb egységei a parti védelem szolgálatára helyeztetek, míg a fentemlített tengeri haderőket Constanca őrzésére küldték, mert ez volna a kiindulás egyetlen valószínű helye.

E két gyakorlati hadműveleten kívül az Odesszában összegyűlt ukrainai vezérkar személyzete több kisebb művelettel is foglalkozott, melyek a védelem főműveletével vannak összekötöttesben. E „katonai játék” legfőbb tárgya egy ellentámadás volt képzelt haderőkkel, melyeknek az Ukrajna központi területein megkezdődő ellenségeskedések esetén másnap kellene megindulnia. Az odesszai hadgyakorlatok voltak az elsők, melyekben a militarizált lakosság, mint „második vonalbeli kombattáns” résztvett s ahol a hadsereg egységeinek szabad mozgását és biztonságát kell biztosítani.

Megkezdődött a spirítiszták világkongresszusa.

Magától táncoló asztal, önműködő hegedűvonal, magnetikus tárgyak és egyéb furcsaságok kerültek előadásra az okkultisták gyűlésén.

Párizs, okt. 8.

Ma kezdődött meg a Sorbonne disztermében a lélekkutatók, vagyis okkultisták világkongresszusa, a melyen az újabb okkult tudományok számos világhíressége jelent meg. Hosszu évek után ma lépett ismét nyilvánosság elé ezen a kongresszuson a nagy párizsi pszichológus, Charles Richat, valamint a híres angol fizikus, Oliver Lodge, akinek neve az atomkutatók terén új korszakot jelent. Érdekes, hogy mindkét tudós meggyőződéses spirítiszták és mindkettő egyetlen fiának halála révén lett azzá. Megjelent a kongresszuson a párizsi metafizikai intézet mostani igazgatója, Eugén Osty is, aki azt állítja, hogy az érzékfeletti világot természettudományos uton ki lehet kutatni.

A német okkultistákat, a híres Schrenck Notzing báró képviseli, de sok más híresség is részt vesz a kongresszuson, amelynek legérdekesebb eseménye dr. Tischnernek, a müncheni szemorvosnak előadása volt a gráci Silbertréval folytatott kísérleteiről. A kitűnő médium közelében magától felemelkedett az asztal, a hegedűn magától mozgott a vonó, mintha egy láthatatlan valaki játszott volna vele és más hasonló érdekességű dolgok történtek.

Báró Schrenck-Notzing, az anyagítás apostola előadta, mint kísérletezéseinek eredményét, hogy sok esetben a médiumnak elég valami mozgásra csak gondolni és ilyenkor a kérdéses tárgy már el is végzi a mozgást. A kongresszus még néhány napig eltart és még bizonyára számos szenzációval fog szolgálni.

Egy elmebeteg diák rémtette.

Párizs, okt. 8.

Egy venezuelai diákon Párizs egyik diákszállodájában vallási tévely tört ki. A diák előtt — mint később a rendőrségen elmondotta — megjelent az Isten és felszólította, hogy tisztítsa meg a bűntől a világot.

Az ígét úgy értelmezte, hogy el kell égetnie az öreg butordarabokat. Javában dolgozott a máglya elkészítésén, amikor bekopogtatott hozzá a barátnője, akinek elmondotta a történeteket, de a leány kinevette. Erre a fiatalember vallomása szerint, újra megjelent előtte az Isten és ráparancsolt, hogy a nőt gyilkolja meg. A leányt a „parancs” lenyűgöző hatása alatt megfojtotta és azután fejét baltával töröl lemetszette.

Sport

A becskerei Radnicski sportegyesület, a helybeli sportélet egyik legagilisabb alakulata, kedden este tartott választmányi ülésén Schubert Ferencet, a zajednicska sport-szka uprava II. titkárát I. titkárának választotta. Mojity Alekszandert II. titkárnak, Szeitz Sándort pedig, a Zsak volt intézőjét, intézőnek. A kitűnő sportférfit bekapcsolásával sokat nyert a Radnicski sportegyesület.

Vasárnapi sportprogramm. Nagyonfontosságú mérkőzés lesz vasárnap az Obility-pályán a Szoko (Vrsac) és Radnicski között. Ezen a mérkőzésen dől el, hogy ki lesz a Bánát másodosztályu bajnoka az őszi fordulóban. A mérkőzés délután fél 4 órakor kezdődik. Előmérkőzés fél 2 órakor a Jedinsztvó—Radnicski I b. csapatok között.

T. Wegling Géza urnak Helyben.

Tolmácsolja kérem az Ön által képviselt *Vojnics István és Társa szombori bankháznak* benső köszönetem azért a rendkívüli előzékenységet, amellyel nekem a házassági segínyt kifizette.

2026 Kiváló tisztelettel: L. N.

A város belterületén, a vásártérről nyíló új utcában, két ujonnan épült szoba, nagy konyha s kamrából álló

lakóház eladó

kedvező fizetési feltételek mellett. Bővebbet a Stagelschmidt János-égg főuccai üzletében. 2029

S r e c a

szubotcai kiházasító egyesület tagkönyvemet sulyos családi körülményeim miatt eladom Segélyigényem az eddig befizetett esetek alapján 12000 dinár. Az igényösszeget a befizetési esetek alapszabálya szerűen növelik. Minden elfogadható ajánlatról tárgyalj Lévay Nándor Pariska u. I. vagy Bajza u. 30

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy a Hajduk Veljkova u 36 sz. alatt (Eichert-féle házban) **mészáros és hentes-üzletet** nyitottam Naponta friss hús- és kolbászfélé kapható. Mint fiatal kezdő, arra fokok törekedni, hogy a n. é. közönséget mindig pontosan kiszolgáljam Szíves pártfogást kérek **Mateja Brancosovszki** mészáros és hentesmester.

Komoly és megbízható ügyes

segéd

Braća Littmann Szubotica, rövid- és divatárúüzletébe azonnal felvétetik. 1985

Krumenacker István

nyug. vasúti főfelügyelő vállal fuvarlevél felülvizsgálatát és vasúti szállításból eredő mindennemű visszkereseteket (hiányok, sérülések és határidő túllépések). Velikibecskerek, Etvesova u. 5. Fuvarlevelek a „METEOR” irodában, Wilsonov trg 1. (Korona-szállóval szemben) is leadhatók részemre.

Elsőrendű minőségű **szaloncukorkákra** rendeléseket felvesszünk minden mennyiségben. Az árak iránt kérjük érdeklődni „RECORD” cukorkagyárnál **Balázs Andor, Velikibecskerek.** A cukorkaszakmában jól bevezetett utazót felvesszünk!

Üzletmegnyitás! — Üzletmegnyitás! Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy a Knez Miletina ucca 1. sz. alatt **üveg- és porcellánkereskedést nyitottam.** Raktáron tartok mindennemű üveg- és porcellánárakat. Képerkezőseket és üvegezési munkát jutányos áron vállalok. A n. é. **Roschival László** üveges közönség b. pártfogását kérve, maradok tisztelettel

Zongora, harmonium, pedálhárfa és finom mesterhegedűk stb. raktára. Részletfizetésre is. Speciális hegedű- és zongorajavító műhely. **Lenhardt Antal** Velikibecskerek. 1294

Bánát legolcsóbb bevásárlási helye VELIKI BECSKEREKEN a „Ruszki Dom” alatt (a „Torontál”-al szemben) van, ahol a rózsaburgonya makói hagymafokhagyma vagon, félvagon és bármily mennyiségben kapható **V. MISKOVITYNAL.** 1916

Elsőrendű házikoszt étlap szerinti **600** dinárért étkezéssel havonként kapható a „Szrpszka Krana”-szálló éttermében. 2002

Olajgyár és Vinograd-vendéglő közelében egy 200 □ öles **szőlőskert** eladó. Bővebbet Zseljeznoski red (Német vég-sor) 2. szám alatt. 2020

A Lehmann-telep II-ik uccájában egy **új ház** mely áll 1 szoba-konyhából és összes mellékhelyiségből, ivóvíz-kutattal, olcsón eladó és azonnal beköltözhető. Bővebbet ugyanott Legó Paulánál. 2004

Állandó megélhetést, érhettek el ügyes képviselők egy bécsi cég nevében magánfelek látogatása által. Levelek „Event. Fixum” jellegre a **Jeitler-Melzer hirdetőiroda** címére küldendők Wien, I, Riemergasse 11 sz.

Házeladás. A Franja Deaka ucca 7 számú ház a hozzátartozó mellékhelyiségekkel együtt szabad kézből azonnal elad. Vétel esetén azonnal beköltözhető. Bővebbet ugyanott a tulajdonosnál. 1990

Ingyenes műhimzési és szabásati tanfolyam a „Singer” géptulajdonosoknak a Mrksity-féle helyiségben (a Messinger-intézetnél szemben) f. évi október hó 12-én kezdődik.

VESZEK legmagasabb napi árban lisztes-, korpás-, cukros- és egyéb **használt zsákokat** **Avram Schiff, Novi Sad** zsák-, ponyva- és zsinagnagykereskedő, zsák- és ponyvakölcsönző. Telefon 2403. Sürgőnycim: Jutešif. **Uj zsákok Uj ponyvák Zsinegek** legolcsóbb bevásárlási forrása.

1985 Értesítjük a n. é. közönséget, hogy **nagyobb mennyiségű partiáru érkezett.** Télikabát és kosztümkelme, amelyeket e héten 105, 88 és 78 dináros reklámárban árusítunk. Férfigyapjuszövetek méterje 60, 180, 240 és 280 dináros árban szintén nagy választékban kapható. **ŽIVOJIN TERZIN I SINOVI, Vel. Becskerek, „A kék csillag”-hoz.**

MENYASSZONYOKNAK ajánljuk gazdag raktárunkat szőnyegeken, csipke-, tü- és congres függönyökben, ággyarnitúrákban, vasznakban, stb. **Siessen, ragadja meg a kedvező alkalmat!**

Orient Bioskop

Vasárnap, okt. 9-én 3, 5, 7 és 9 órákor
Csak egy nap! Csak egy nap!

EGŐRE KEN

6 felv. Harok és hősiesség. Közreműködnek az amerikai Egyesült Államokbeli színi-indiánok. A főszerepekben: Ken Mainard és Kathleen Collins.

III. és IV. rész ma, szombaton és hétfőn.

Fridericus Rex — Nagy Frigyes király
monumentális film 23 felvonásban, 4 részben, 2-2 rész egyszerre

A legnagyobb film a legnagyobb német uralkodóról. Eredeti felvételek Berlin, Potsdam, San Souci, Bécs és az európai világvárosok legszebb részeiről. A főszerepekben: Ottó Gebühr, Erna Morena, Eva May, Werner Krauss, stb.

A legszebb ajándék

Ruff
desszert.

Egy ügyes férőkalap

stafirozónó

azonnal felvételük

Mara Bicsics

női kalapdivat szalonjában,
Alekszandrova (Fő) ucca. 2011

Mágnes gyújtókészülékek javítása.

Delejezés. Tekerésel. Tartalékrészek.

Akkumulátor töltőállomás. 2017

Schmerek Engelbert

gép- és elektrotechnikai vállalat
V. Becskerek, Etvesova (Magyar) u. 24

Eladó

a Demkó-féle házban Keller Józsefnél egy jó állapotban lévő cukrászdabereendezés, mely 5 kicsi és egy nagy asztal, 12 hajlított aszték és egy süteményszekrényből áll. — Érdeklődni lehet Bobek György tulajdonosnál.

Téli szükségleteit:

pulover, szveter, kötött téli holmik, harisnyák keztük, az összes rövid- és divatarucikk nagy választékban a közismert olcsó árakon. 1347

Népbank Rt. rövidárúosztálya.

U. K. T.



TRADE MARK

A világhírű

U.K.T. TEA

eredeti csomagolásban,
valódi Jamaica-rum
és finom teasütemény.

Főlerakat: 2028

PRANDELL RUDOLF ÉS FIA
cégnél, Velikibecskereken.

Autó Chevrolet! **Autó Chevrolet!**

És csak a Chevrolet egyike a legjobb kocsiknak, hosszú turákra nagyon alkalmas. Aki autót akar venni, előbb nézze meg az új típusú Chevroletet. Állandóan raktáron van: gummi, olaj, benzín, különféle autóalkatrészek. — Kocsimosás. A garázs éjjel-nappal nyitva. — Modernül berendezett javítóműhely. — 1164

Szteván Sztojín, Columbia-gsrázs, Krunszka u. 27.

Legolcsóbb bevásárlási forrás!

Nagy választék! Nagy választék!

Jó árut talál Ön

Meissner János

vegyesárukereskedésében,
Sarča (Bánát). 1872

Télen odahaza szórakozunk

de előbb elmegyünk GRÜNFELD ÁRMINHOZ (a nagyhid mellett), ahol a legmodernebb gramofonokat és lemezeket lehet vásárolni. Azonkívül varrógépek, kerékpárok, futballcipők, zseblámpák, batériák, órák és ékszerek nagy választékban állandóan raktáron.

Állandó ingyenes himzőtanfolyam.

GRÜNFELD ÁRMIN Vel. Becskerek (a nagyhid mellett).

**Kávéház és vendéglő átvétel!**

Szíves tudomására hozom a t. közönségnek és jóbarátainak, hogy a

„Tri šešira“ kávéházat és vendéglőt

átvettem és azt szombaton, október 8-án este

malacpörkölt és túróscsusza-vacsorával

megnyitom. Minden nap zónapörkölt, gulyás és csevacsitya a legfrissebb állapotban kapható. Elismert szerb és magyar konyha. Elsőrendű italok. Minden este egy elsőrendű nőzenekar játszik. Heti vagy havi abonenseket elvállalok. Havi abonoma kenyérrel együtt 600 dinár. Szolid és figyelmes kiszolgálásról t. vendégeimet előre is biztosítva, szíves pártfogást kér, tisztelettel. Rakity Iván, vendéglős.

Nagyban! Vas-és faárúk: Kicsinyben!

Ia konyhaedények
Épületvasalási szerek
Különféle takaréktűzhelyek
Füstesövek
Szerszámok és
Drótárúk



Dézsák
Forrázó teknők
Kubikostalicskák
Házi kosarak
Kenyérdagasztó teknők
Rokka és facsapok stb.

valamint az összes vas- és faárúk nagy választékban és legolcsóbb árban kaphatók

FEIGL KÁROLY vas- és faárú-kereskedésében
Zsitni trg (Buza-tér), a Dungszy-sörgyár épületében. 1976

Karácsonyfákra előjegyzéseket már most elfogadok!

**Télire elrakható
különféle burgonyafajok, u. m.:**

Elsőrendű rózsá, kézzel válogatott áru,

Ella, hollandi nemesített, kitűnő liszttartalmú áru,

makói vöröshagyma, káposzta, bab és széna vagonkételekben és kicsinyben is a legolcsóbb napiárban kapható

Woltmann, rózsaszínű, tartós és száraz,

Krüger, fehér (hópehely), valamint

2007

GERGELY SAMU fatelepén, VEL. BECSKEREK.

Mindennemű faládát

ambalázs (szilva, tojás, cukor stb. nek)

Sifboden-t, szobák padlózására

pontosan, izlésesen készít és szállít

D. D. Vilhar, Sušak.



1955

Egy vagonnál kisebb megrendelést nem fogad el

Mielőtt butorszükségletét és lakberendezési cikkeit beszerzi, tekintse meg vételkénszer nélkül nagy választékú raktáramat

halószoba-, ebédlő- és konyhaberendezésekben

la, gőzölt keményfa, politurosz

már 5800 dináros árban.

Meleghy A. Pál

butorraktára

1266

— **VELIKI BECSKEREK,** —
Cara Dusana ucca 12. szám.

Masszív, tölgyfaebédlők kristályüvegezéssel és valódi borszékkel

már 12.000 dináros árban.

Ottománok, ottománátvetők, plüszkarók, divánok és peddignád garnitúrákban nagy választék!